

ساعت شوم

گابریل گارسیا مارکز

کیومرث پارسای

www.ketab.ir

این کتاب برگردانی از:

La mala hora

Tercera edición en este formato: Marazo, 2006

Printed in spin - I mpreso en España

سرشنامه	گارسیا مارکز، گابریل ۱۹۲۸ - م.
عنوان و نام پدیدآور	Garcia Marquez Gabriel
مشخصات نشر	ساعت شوم/ گابریل گارسیا مارکز؛ برگردان کیومرث پارسای.
مشخصات ظاهری	تهران: آریابان.
شابک	: ۲۸۰ ص.
وضعیت فهرست نویسی	: ۳ - ۳۸ - ۷۱۹۶ - ۹۶۴ - ۹۷۸
یادداشت	فیبا.
موضوع	عنوان اصلی: La mala hora
شناسه افزوده	: داستان‌های کلمبیایی - قرن ۲۰ م.
رده‌بندی کنگره	: پارسای، کیومرث، ۱۳۲۵ - مترجم.
رده‌بندی دیوئی	: ۱۳۸۷ س ۲ الف / ۲۸ / PQ۸۱۸۰
شماره کتشناسی ملی	: ۸۶۳/۶۴
	: ۱۱۵۱۲۷۳

www.ketab.ir



انتشارات آریابان

ساعت شوم

گابریل گارسیا مارکز
کیومرث پارسای

شمارگان: ۲۰۰ نسخه چاپ: سیزدهم بهار ۱۴۰۳
طراح جلد: کارگاه گرافیک آریابان حروف نگاری: گروه هنری رُز
شابک: ۳ - ۳۸ - ۷۱۹۶ - ۹۶۴ - ۹۷۸

انتشارات آریابان: تهران - خیابان انقلاب - خیابان اردیبهشت - بن‌بست مین - شماره ۸
تلفن: ۶۶۴۹۶۲۸۴ - ۶۶۴۱۳۰۳۱
نمابر: ۶۶۴۹۶۲۸۵
www.aryabanbook.ir

بهاء ۲۸۰۰۰۰ تومان

مقدمه

نگوید نیست. نگوید تلقین است. از
کسانی پرسید که دیده‌اند و تحت تأثیر القانات
نبوده‌اند.

در عین حال، همان لحظه شوم، بخت و اقبال
نامساعد، من را بوجود دارند و در زندگی افراد
تأثیرگذار بوده‌اند؛ اگر کسی مدعی است با چنین
مواردی مواجه نشده، تنها دلیلش عدم توجه
کافی او بوده است.

در عین حال، همان لحظه‌ای که برای عده‌ای
شوم و نحس به حساب می‌آید، برای عده
دیگری مطلوب و خوش‌آیند است. نمونه
می‌خواهید مرگ و عروسی همزمان در یک
زمان و در یک کوچه، برای دو همسایه!

در ماجرای نه چندان بیگانه برای
خوانندگان این کتاب، شهردار - پلیسی که دزد
است، لحظاتی شوم را برای همه اهالی شهر
ایجاد می‌کند، ولی خود از آن به خوبی بهره

می‌برد.

گابریل گارسیا مارکز، احیا کننده زمان در دو
سده اخیر، در این نوشتار نیز همچون سایر آثار،
آنچه را می‌خواهد تفهیم کند، در بجزوه
ماجراهای زیبا و پرهیجان، تنها در چند جمله
می‌نویسد و می‌گذرد. بنابراین:
دقیق بخوانید!

کیومرث پارسای

www.ketab.ir